

# Für eine artgerechte Hundehaltung

Hundelobby fordert Aufhebung des Leinenzwangs für geprüfte Vierbeiner in Grünanlagen

Hunde, die mit ihren Menschen in den Bezirken Wandsbek oder Harburg wohnen, haben Glück: Hier dürfen Vierbeiner, die eine Gehorsamkeitsprüfung bestanden haben, nach Herzenslust leinenlos durch die Grünanlagen laufen. Eimsbütteler Hunde sind da schlechter dran, denn die Bezirke behandeln den Leinenzwang unterschiedlich.

„Es ist doch widersinnig, dass hier nicht erlaubt ist, was in Wandsbek, Harburg und großen Teilen von Hamburg-Nord klappt“, ärgert sich Jule Thumser aus Niendorf, die mit ihren beiden Spitzen die Hundeauslaufzone Rahweg/Burgunderweg besucht hat. Auf der weitläufigen Wiese dürfen die Vierbeiner toben, sobald sie auf den Wegen laufen würde ein Bußgeld von 35 Euro fällig.

„Die Thematik Hundeauslaufzonen wurde lange politisch abgestimmt und beschlossen. Eine Änderung ist aus Sicht des Bezirksamtes nicht angedacht“, äußert sich das Bezirksamt Eimsbüttel. Die Vorsitzende und Mitbegründerin des Hunde-Lobby e. V. Jule Thumser kritisiert diese Haltung: „Wer sich an das Tierchutzgesetz hält und seinen Hund artgerecht halten will, muss zum Gesetzesbrecher werden.“ Und Michael Wahlert, Vorstandsmitglied der Hunde-Lobby, ergänzt: „Wenn ich meinen Hund im Sommer bei 30 Grad nicht zum Abkühlen in den Teich lassen kann, ist das Tierquälerei.“

Zwölf Hundeauslaufzonen für alle Hunde gibt es im Bezirk Eimsbüttel, davon vier in Niendorf und eine in Schnelsen. Hinzu kommen in jedem der Stadtteile Hundeauslaufzonen, die ausschließlich geprüften Hunden vorbehalten sind. Längst nicht alle sind so großzügig wie die am Rahweg. „Man möchte auch mit seinem Hund spazieren gehen, nicht nur rumstehen und Bälle werfen“, sagt Thumser. „Es ist doch ein Schildbürgerstreich, dass Hunde unangeleint um den Park herumlaufen dürfen, aber in der Grünanlage an die Leine müssen.“ mf

► In Hamburg gilt grundsätzlich die Anleinplicht. Auf den 114 offiziellen Hundewiesen dürfen alle Vierbeiner toben, weitere Flächen sind ausschließlich Hunden mit bestandener Gehorsamkeitsprüfung vorbehalten. Die Regelungen für geprüfte Hunde sind von Bezirk zu Bezirk unterschiedlich. Seit 2005 macht sich die Hunde-Lobby e. V. für ein freundliches Miteinander von Menschen mit und ohne Hund stark (www.hundelobby.de).



Ein Herz für Hunde: Jule Thumser (li.) und Michael Wahlert mit Sally, Bamsi und Sunny

# Das Hexenhäuschen wird langsam zum Zuhause

Ein neues Dach für die Pfadfinderinnen

Es rumpelt im Niendorfer Gehege. Denn es wird mächtig gewerkelt am künftigen Zuhause des Pfadfinderstammes Lykämedas.

Finanziell gefördert mit rund 120 000 Euro von der Behörde für Arbeit, Soziales, Familie und Integration sowie der Bezirksversammlung Eimsbüttel wird das Landarbeiterhäuschen momentan umgebaut und hat gerade sein neues Dach bekommen. Und natürlich packt die Gruppe der Pfadfinderinnen auch selbst ordentlich an, um das Haus für ihren Stamm herzurichten. „Die Arbeiten gehen

insgesamt gut voran, auch wenn wir mit einigen Schäden im Dachstuhl unvorhergesehene Überraschungen erlebt haben und damit auch zeitliche Verzögerungen in Kauf nehmen müssen“, so Dr. Stefan Brauckmann vom Pfadfinderbund Nord. „Wir freuen uns besonders über die große Spendenbereitschaft in der Bevölkerung und sagen Danke für diese Unterstützung.“ Mit einem Einzug der Mädchen in ihr idyllisch gelegenes Stammesheim – das sie bis 2031 mietfrei nutzen können – wird Anfang des kommenden Jahres gerechnet. moe



Das Landarbeiterhäuschen wird zukünftig von den Pfadfinderinnen genutzt und bleibt durch die Baumaßnahmen als historisches Gebäude erhalten

# Wer will mitmachen bei den Pfadfindern?

Hier warten Abenteuer und Lagerleben

Schon mal in der Wildnis übernachtet oder ein eigenes Lagerfeuer gemacht? Dies und vieles mehr kann man bei den Pfadfindern erleben, und die Niendorfer Gruppenleiterin Cornelia Froese sucht jetzt wieder neue „Wölflinge“ von sieben bis zehn Jahren, aber auch noch ältere Kinder.

Ihre Pfadfinder gehören zur Deutschen Pfadfinderschaft St. Georg (DPSG) und sind der katholischen Kirche angeschlossen, aber willkommen sind alle Kinder, auch konfessionslose. Die Treffen finden meistens im Gemeindehaus Niekampsweg 24 (Nähe Eidelstedt Center) statt.

Ein voller Erfolg war das diesjährige Sommerlager an der Mecklenburgischen Seenplatte mit dem Oberthema „Indianer“. Höhepunkte dabei waren ein Kanuausflug in Kriegsbelagerung und ein Nachtpostenlauf. Die Älteren gingen außerdem auf einen dreitägigen „Hike“ (Wandertour). Auch für den Sommer 2014 wird wieder ein Lager geplant. bk



Lagerfeuer ist ein „Muss“ im Pfadfinderleben, auch bei den Sommerlagern

Infos gibt Cornelia Froese: E-Mail: dpsg-eidelstedt@gmx.de oder Telefon 555 45 36.

Zum evangelischen VCP gehört der Stamm Johannes Bugenhagen, der sein Quartier im Immanuel-Haus (Quedlinburger Weg 100, Niendorf) hat. Auch hier freut man sich noch auf neue Pfadis, besonders auf Mädchen zwischen elf und 13 Jahren für die „Wildkatzen“-Gruppe. www.johannesbugenhagen.jimdo.com, Telefon 0176 - 34 63 85 87.

**Buffet Schleswig Holstein**  
mit Rinder & Schweinebraten, Rosen- & Rotkohl, Kartoffeln f. 18 Pers. € 196,-  
**Burgunder Schinken** f. 12 Pers. mit 1,5kg Kraut, 1kg Waldorfsalat, 0,5kg Remo, Meter- & Zwiebelbr € 119,50  
**Putenbrust** f. 10 Pers. € 106,-  
**Giffey Partyservice**  
Rahlstedter Bahnhofstr. 58 • 22149 HH  
Telefon: 040 / 677 40 81 • www.giffey.de

**Kinoprogramm vom 24.10. - 30.10.**  
Quickborn Gütlioh 1-5  
Ecke Kielerstr.  
Tel. 04106 65 85 45  
www.beluga-kino.de

**BELUGA KINO**

TURBO - KLEINE SCHNECKE, GROSSER TRAUM  
3D, DO, FR, MO, DI, MI 15:15, SA, SO 10:00  
RUNNER RUNNER  
DO, SA, SO 14:00  
ENDERS GAME  
täglich 15:15, 17:30, 20:30, FR, SA auch 22:45  
METALLICA - THROUGH THE NEVER 3D  
FR, SA 23:00  
SEIN LETZTES RENNEN  
täglich 20:15, SO auch 11:00

FRAU ELLA  
tägl. 17:45, 20:15  
DER GESCHMACK VON APFELKERNEN  
DO, DI, MI 17:45  
GRAVITY 3D  
SA, SO 18:30  
DAS PFERD AUF DEM BALCON  
täglich 15:15  
RUSH - ALLES FÜR DEN SIEG  
DO, FR, MO, DI, MI 17:30  
PUANES  
SO 14:00  
WIR SIND DIE MILLERS  
FR 22:00, SA 20:30, 23:00  
V8 DU WILST DER BESTE SEIN  
tägl. außer SO 15:00  
KEINERWISSE & ZWISCHEN  
SA, SO 13:30  
DAS MÄDCHEN WANDA  
SA 17:00, SO 13:15  
MR. MORGANS LAST LOVE  
SO 17:30  
DAMPFNUDELBLUES. EIN EBERHOFKRIMI  
SO 11:00  
KÖNIG VON DEUTSCHLAND  
SO 13:00  
ISLAND (Reisebüro)  
SO 11:00  
DIE ALPEN-UNSERE BERGE VON OBEN  
SO 11:00

Wir gestalten Ihren Garten.

Gärtnern ist unsere Leidenschaft.

**GARTEN LUNGE**  
Ihre Garten-Bräuterei

Kieler Str. 5, 25474 Hasloh  
Mo. - Fr. 9.30 bis 18.30 Uhr  
Sbd. 10 bis 14 Uhr

**Fitnesswochen im LCN Premium Center vom 30.10.-6.11.2013**

**Power Plate Testerwoche**  
8 x Power Plate statt 79,90 für € 49,90

**Slimyonik Bodystyler**  
10% Rabatt Power Slim  
„Ich fühle mich wohl in meiner Haut“  
„39 Kilo abgenommen“  
Weitere Infos unter  
www.powerslim.de

**Tag der offenen Tür am 30.11. von 10-19 Uhr**

**LCN Premium Center**  
FÜR IHRE SCHÖNHEIT

POWER PLATE  
POWER SLIM  
KOSMETIK  
MANIKÜRE & PEDIKÜRE

Alexandra Müller · Schnelsen · Frohmestraße 11g / Bornkasthof  
Tel. 38 65 40 40 · Di-Fr 9-19, Sa 9-14 · www.LCN-Premium-Center-Hamburg.de

**KÜCHEN DESIGN OUTLET**

Jetzt sparen mit Stil: Eröffnungsangebote bis **50%** Nachlass

**NEUERÖFFNUNG**  
**Küchen Design Outlet**

Mo - Fr 11 - 19, Sa 9 - 18 · Frohmestraße 86  
HH-Schnelsen · Tel. 040 - 538 79 970  
www.kuechen-design-outlet-hamburg.de

**Anzeigenschluss montags, 12 Uhr**

Anzeigenberatung:  
Tel. 55 50 530-0  
Fax 55 50 530-20

**NIENDORFER Wochenblatt**  
Tibarg 30 · 22459 Hamburg  
www.nie-wo.de

**LadyZone**  
Vitalität ist Herzessache

Der Frauensportclub LadyZone sucht Sie!  
**Testen Sie sich fit!**

Endlich erfolgreich trainieren? Wir suchen 20 Testpersonen für eine Vitalitäts-Studie mit der Weltneuheit in unserem Studio: dem cardioscan Checkpoint. Damit messen wir Ihren Stress-Index, Fitnesslevel, Körperfettanteil und erstellen Ihr Vitalitäts-Profil. So können wir einen optimalen Trainingsplan für Sie erstellen. Ein echter Motivationskick für Ihren Trainingserfolg! Sie sind zwischen 30 und 80 Jahre jung und haben 2 - 3 mal wöchentlich ca. 1 Stunde Zeit? Dann sind Sie unsere Kandidatin! Wir checken Sie zu Beginn komplett durch, in nur wenigen Minuten. Dann schreiben wir einen Trainingsplan, der präzise Ihrem Leistungsniveau entspricht. Nach 4 Wochen Training wiederholen wir den Test – und messen Ihre Erfolge.

**Startklar? Sichern Sie sich Ihren Platz! Melden Sie sich jetzt an.**  
Telefon: 040 - 18 98 38 26

Frauensportclub LadyZone  
Frohmestr. 11j  
22457 Hamburg  
www.lady-zone.de

\* Teilnahmegebühr für den hohen Test- und Betreuungsaufwand: 15 Euro pro Woche (inklusive aller Tests, Einweisungen und Nutzung des Trainingsbereichs).

**Beilagen-Hinweis**  
Liebe Leser!  
Diese Firmen informieren Sie in unserer heutigen Gesamt- oder Teilaufgabe über ihr Angebot:

**BOSCH**  
Technik fürs Leben

**Dehner**  
GARTEN-CENTER

Die Weltstadt des Wohnens. **dodenhof**

Beilagen-Beratung:  
Tel. 55 50 530-0  
Fax 55 50 530-20  
email: anzeigen@nie-wo.de

**Lagerverkauf von Markenprodukten**

Öffnungszeiten  
Montag und Freitag von 11.30 Uhr bis 16.00 Uhr geöffnet!  
Dienstag, Mittwoch & Donnerstag von 11.30 Uhr bis 18.00 Uhr!

**Samstag, den 26. Oktober und 9. November 2013 v. 10.00-16.00 Uhr**

Wendenstraße 155 · 20537 Hamburg